

Stone Plan

A WORLD OF STONES



ITALGRANITI





Stone Plan

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONWARE
RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA / WHITE BODY WALL TILES

A WORLD
OF STONES

SUPREME VERSATILITY WITH THE MOST EXCLUSIVE STONES.

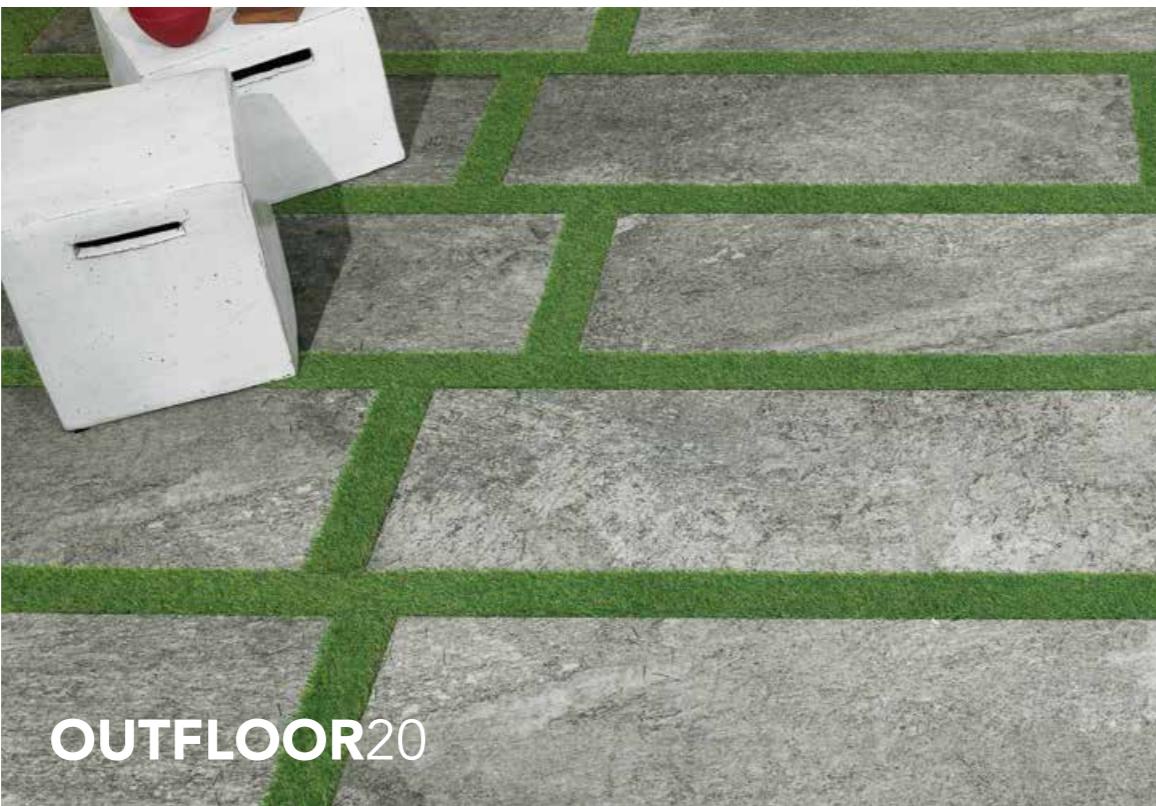
GRES PORCELLANATO PORCELAIN STONEWARE



THICK



THICK



Soluzioni che rispondono ad ogni **esigenza del progetto architettonico.**

Solutions that meet **every architectural design requirement.**

RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA WHITE BODY WALL TILES



THICK



Für Lösungen, die allen Bedürfnissen des architektonischen Projekts gerecht werden.

Pour des solutions qui répondent aux exigences de tout projet d'architecture.

Para soluciones que responden a todas las necesidades del proyecto arquitectónico.

Решения, отвечающие всем потребностям современного архитектурного проекта.

Vals Bianca

Vals Beige

Luserna Grigia

Lavagna Grigia

Lavagna Nera

GRES PORCELLANATO

PORCELAIN STONEWARE

La bellezza della pietra raggiunge vertici elevati grazie alla **sofisticata varietà di dettagli e venature**, particolarità che si esaltano nello sviluppo sui **grandi formati** e nella **realizzazione attenta delle strutture di superficie**.

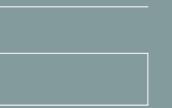
The beauty of stone reaches new heights thanks to the **sophisticated variety of details and vein patterns**, features seen to best advantage in **large sizes**, and the **carefully structured surfaces**.



THICK



THICK

60x120 cm
23¹/₂"x47¹/₄"20x120 cm
8"x47¹/₄"45x90 cm
17³/₄"x35¹/₂"22.5x90 cm
9"x35¹/₂"40x120 cm
15³/₄"x47¹/₄"80x80 cm
31¹/₂"x31¹/₂"60x60 cm
23¹/₂"x23¹/₂"30x60 cm
11⁷/₈"x23¹/₂"20x60 cm
8"x23¹/₂"10x60 cm
4"x23¹/₂"

Die Schönheit der Steine erreicht Spitzenniveaus, dank der **raffinierten Vielfalt der Details und Äderungen**. Diese Eigenschaften werden durch die Großformate und die **aufmerksam gestaltete Oberflächenstruktur** zusätzlich betont.

La beauté de la pierre atteint des sommets grâce à la **subtile variété de détails et de veinures**, particularités exaltées sur les grands formats et dans la **réalisation méticuleuse des structures de surface**.

La belleza de la piedra alcanza los niveles más elevados gracias a la **sofisticada variedad de detalles y veteados**, detalles que destacan en su desarrollo en los **grandes formatos y en la cuidada realización de las estructuras de superficie**.

Красота камня достигает самых высоких вершин благодаря **огромному разнообразию деталей и вен**, особенно выразительных в больших форматах и в контексте **удивительно реалистичной структуры поверхностей**.

Rigato



Jacquard



Tessere



RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA

WHITE BODY WALL TILES

Tre originali rivestimenti dalla personalità decisa che interpretano in forme diverse la forte matericità della pietra. Una materia architettonica e decorativa progettata **per rivestire intere pareti, venduta al metro quadro.**

Three original wall coverings with a strong personality, that interpret the tactile appeal of stone in different forms. An architectural and ornamental material **for covering whole walls, sold by the square metre.**



Drei originelle Beläge mit einer entschlossenen Persönlichkeit interpretieren in unterschiedlichen Formen die kräftig materielle Wirkung von Stein. Ein architektonisches und dekoratives Material, das **für die Verkleidung ganzer Wände** entwickelt wurde und **in Quadratmetern verkauft** wird.

Trois revêtements originaux à la forte personnalité qui interprètent à travers diverses formes le caractère fortement matérielle de la pierre. Une matière architecturale et décorative conçue pour revêtir des parois entières, vendue au mètre carré.

Tres revestimientos originales de gran personalidad que interpretan con formas diferentes la materia fuerte de la piedra. Un material arquitectónico y decorativo diseñado **para revestir paredes completas,** que se vende por metro cuadrado.

Три оригинальных вида настенной облицовки с решительным характером, передающим в различных формах мощную материальность камня. Архитектурная и декоративная материя, спроектированная для **облицовки целых стен, продаваемая за кв.м.**

LAVAGNA NERA / VALS BIANCA



FLOOR: VALS BIANCA 60x120
WALL: LAVAGNA NERA 20x120

RICERCA DELLA BELLEZZA.

THE EVOLUTION OF BEAUTY.

Ricchezza dei dettagli e profondità del colore, moduli sempre diversi e attenzione ad ogni singolo elemento. Stone Plan supera il concetto di pavimentazione industriale eguagliando la natura.

Rich details and deep colours, constantly varying modules and attention to every single feature.

Stone Plan moves beyond the concept of an industrial floor covering, equalling nature.



DAS STREBEN NACH SCHÖNHEIT.
Reichhaltige Details und tiefe Farben, immer verschiedenartige Module und Aufmerksamkeit für jedes einzelne Element. Stone Plan übertrifft das Konzept der Industrieböden und kommt der Natur gleich.

RECHERCHE DE LA BEAUTÉ.
Richesse des détails et profondeur de la couleur, modules toujours différents et attention accordée à chaque élément. Stone Plan va au-delà du concept de sol industriel et égale la nature.

LA BÚSQUEDA DE LA BELLEZA.
Riqueza de los detalles y profundidad del color, módulos siempre diferentes y cuidado de todos los elementos. Stone Plan supera el concepto de pavimento industrial emulando a la naturaleza.

В ПОИСКАХ КРАСОТЫ.
Богатство деталей и глубина цвета, всё время разные модули и внимание к каждому отдельному элементу. Stone Plan превосходит концепцию индустриальной облицовки, уподобляясь самой природе.



INTERNO ED ESTERNO IN CONTINUITÀ. INDOOR-OUTDOOR CONTINUITY.

Perfetto per interno ed esterno
capace di creare spazi senza limiti
e in perfetta armonia, offrendo
soluzioni ideali, pratiche e funzionali.

Perfect for indoors and out,
capable of creating boundless
spaces of perfect harmony, with
ideal, practical convenient solutions.



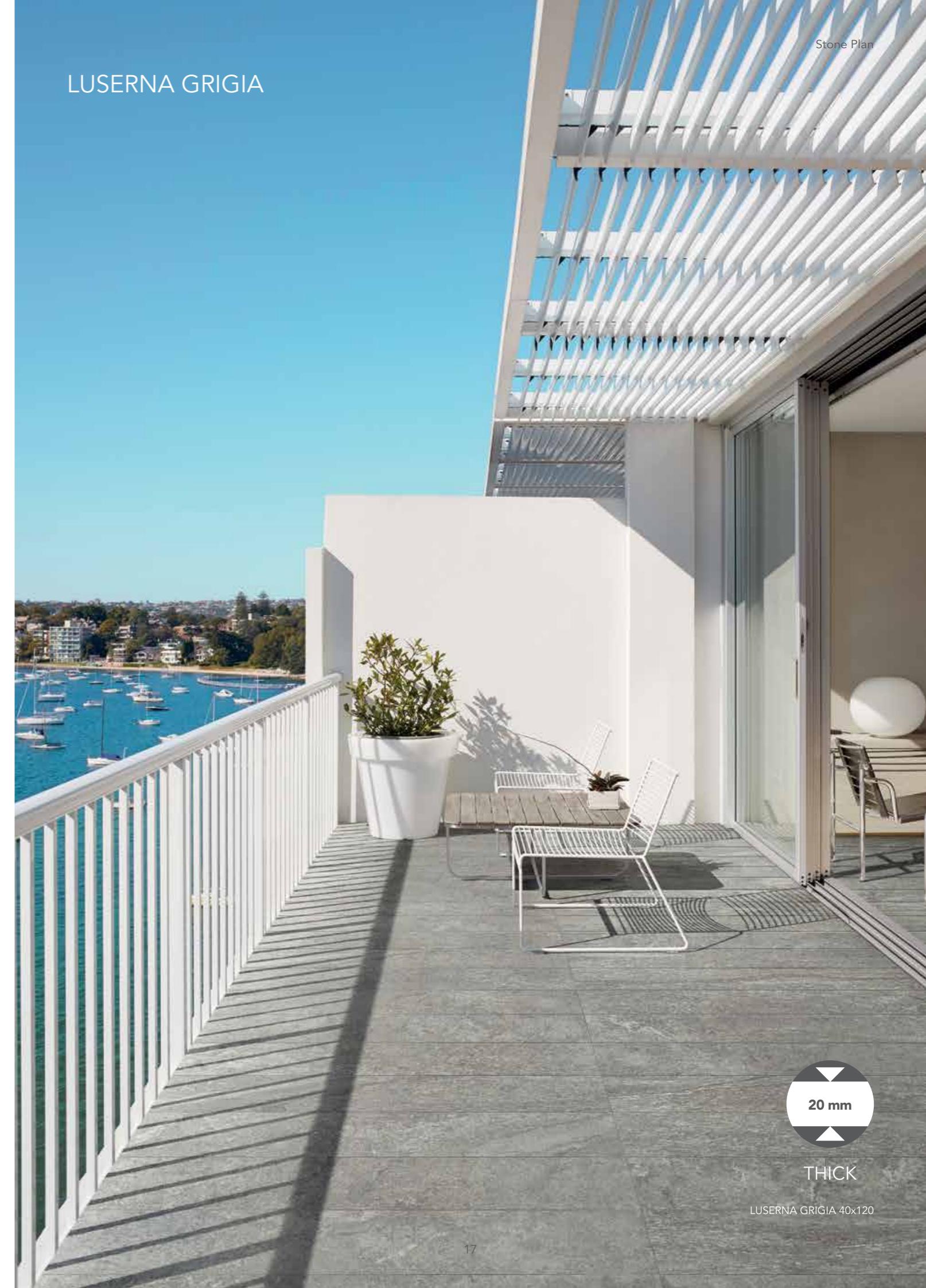
IN & OUT DURCHGEHEND.
Perfekt für Innen- und Außenbereiche, gestaltet grenzenfreie Bereiche in perfekter Harmonie und bietet ideale Lösungen, die zugleich praktisch und zweckdienlich sind.

IN ET OUT EN CONTINUITÉ.
Parfait en intérieur et en extérieur, à même de créer des espaces sans limites en parfaite harmonie, en offrant des solutions idéales, pratiques et fonctionnelles.

INTERIORES Y EXTERIORES EN CONTINUIDAD.
Perfecto para interiores y exteriores, es capaz de crear espacios sin límites y en perfecta armonía, ofreciendo soluciones ideales, prácticas y funcionales.

ИН И ОУТ НЕПРЕРЫВНО.
Совершенный материал для внутренней и наружной облицовки, способный создавать безграничные пространства в полной гармонии, предлагая идеальные, практичные и функциональные решения.

LUSERNA GRIGIA



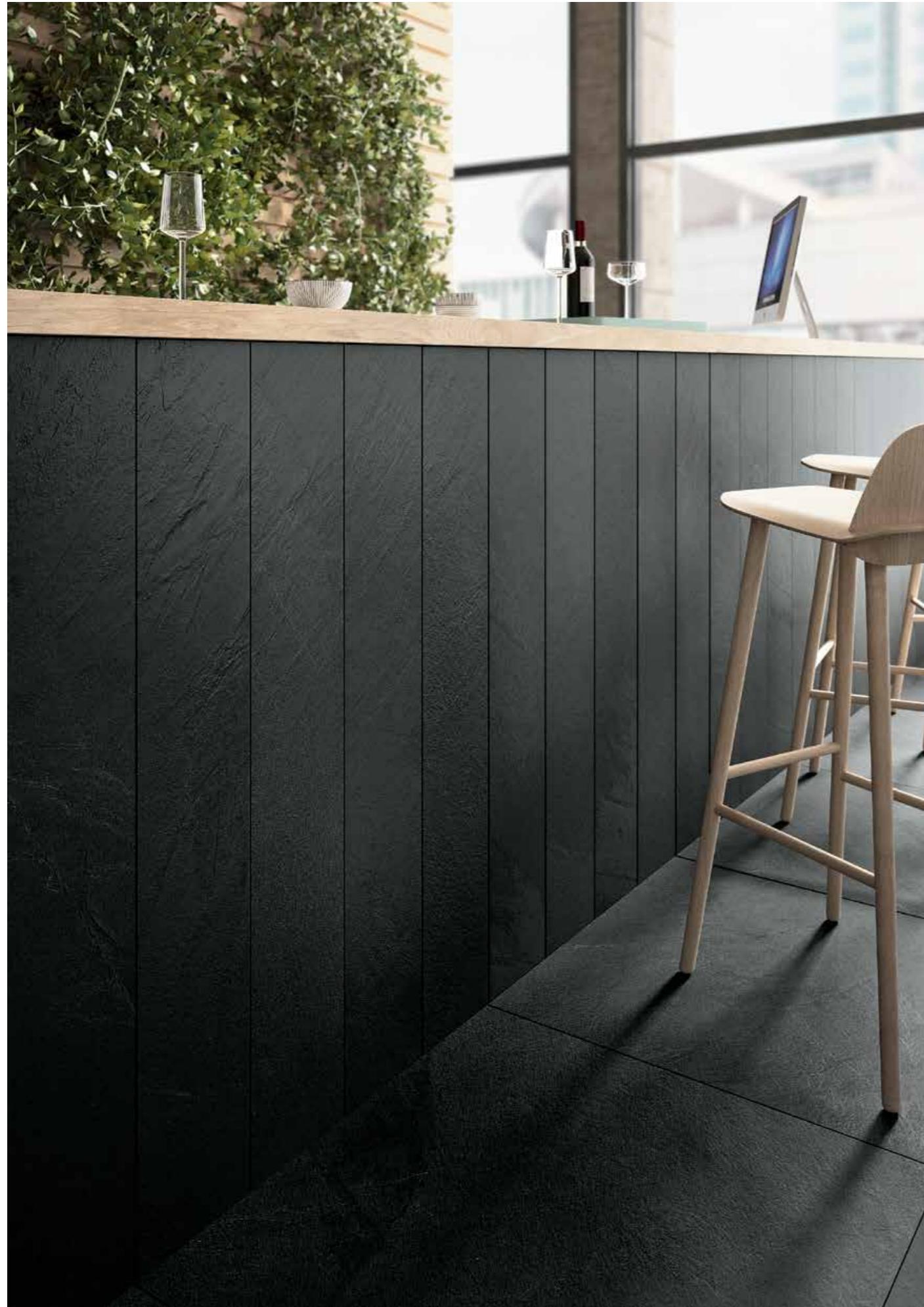
20 mm

THICK

LUSERNA GRIGIA 40x120



FLOOR: LAVAGNA NERA 80x80
STORE COUNTER:LAVAGNA NERA 20x120



FUNZIONALITÀ AL SERVIZIO DEL PROGETTO. PRACTICALITY AT THE SERVICE OF ARCHITECTURE.

Stone Plan ha un'anima tecnologica in gres porcellanato, il materiale più affidabile per l'edilizia commerciale e abitativa, **non teme l'usura ed è facile da pulire, bellezza e funzionalità al servizio del progetto.**

Stone Plan has a high-tech soul in porcelain stoneware, the most reliable material for the retail and residential construction sector. Durable and easy to clean, **it provides beauty and practicality at the service of architecture.**

**ZWECKDIENLICHKEIT ZU
DIENSTEN DES PROJEKTES.**
Stone Plan besitzt einen technologischen Kern aus Feinsteinzeug, das zuverlässigste Material für den Gewerbe- und Wohnungsbau, **scheut keine Abnutzung und ist leicht zu reinigen - Schönheit und Zweckdienlichkeit zu Diensten des Projektes.**

**FONCTIONNALITÉ AU
SERVICE DU PROJET.**
Stone Plan a une âme technologique en grès cérame, le matériau le plus fiable pour le secteur commercial et pour le logement ; **il ne craint pas l'usure et est facile à nettoyer: beauté et fonctionnalité au service du projet.**

**FUNCIONALIDAD
AL SERVICIO DEL PROYECTO.**
Stone Plan posee un alma tecnológica de gres porcelánico, el material más fiable para la construcción de comercios y viviendas, **no está sujeto a desgaste y es fácil de limpiar. Belleza y funcionalidad al servicio del proyecto.**

**ФУНКЦИОНАЛЬНОСТЬ НА
СЛУЖБЕ ПРОЕКТИРОВАНИЯ.**
Stone Plan имеет технологическую душу керамического гранита - самого надёжного материала для коммерческого и жилого строительства, **не боится износа и легко очищается, красота и функциональность на службе проектирования.**



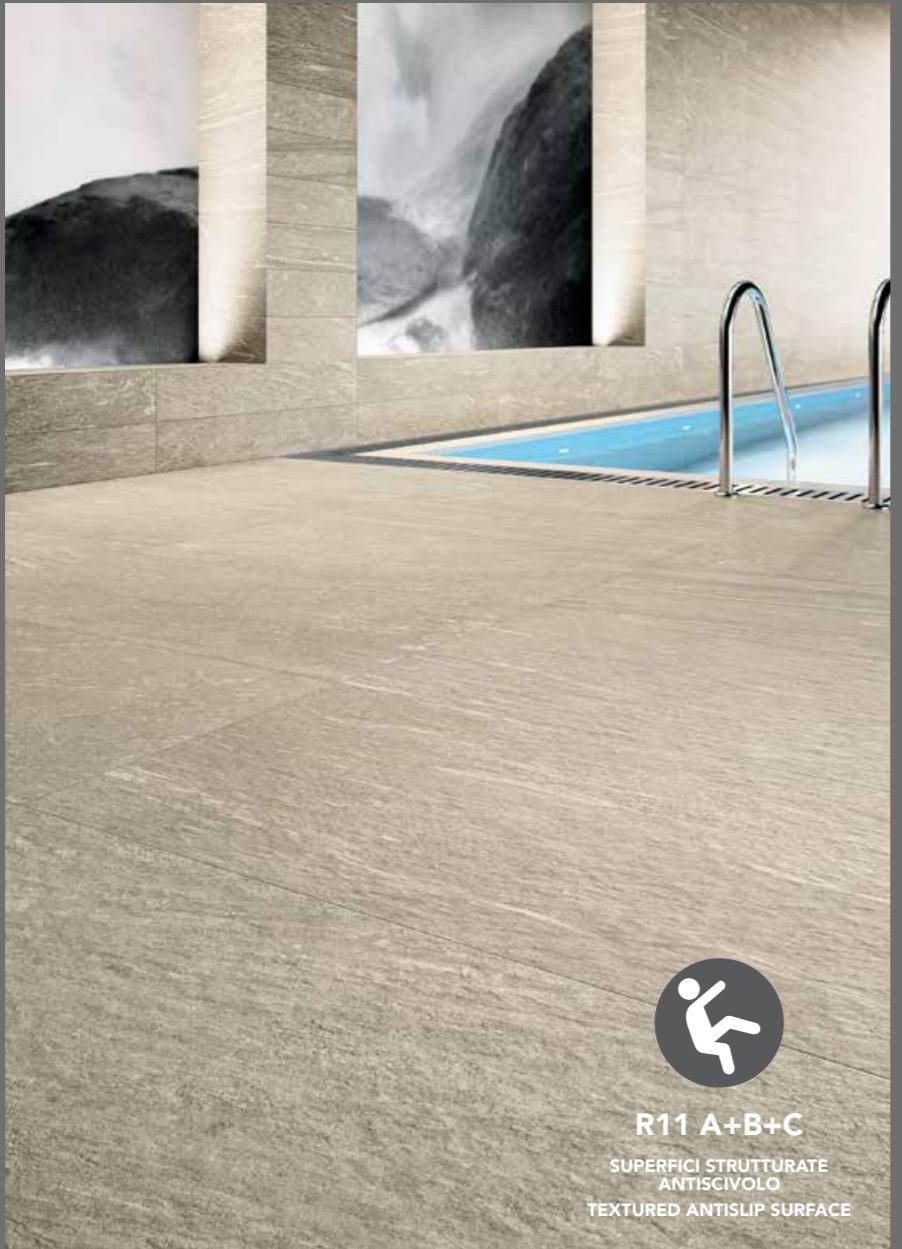
RESISTENTE AL
CALPESTIO E ALL'USURA
RESISTANT TO TRAFFIC
AND WEAR



VALS BEIGE



FLOOR: VALS BEIGE 60x120
WALL: VALS BEIGE 20x120



SICHERHEIT UND LEISTUNG.
Die rutschfesten Oberflächen von Stone Plan sind die ideale Lösung für Wellness- und Spa-Bereiche. Ein für Wasser und Feuchtigkeit **undurchlässiges Material**, in Verbindung mit der ästhetischen Interpretation der natürlichen Veränderlichkeit des Steins.

SÉCURITÉ ET PERFORMANCES.
Les surfaces antidérapantes Stone Plan sont la solution idéale pour les espaces bien-être et spa. Une matière imperméable à l'eau et à l'humidité alliée à une esthétique qui interprète la variabilité naturelle de la pierre.

SEGURIDAD Y PRESTACIONES.
Las superficies antideslizantes Stone Plan son la solución ideal para los centros de belleza y los centros de Spa. Un material impermeable al agua y la humedad junto con una estética que interpreta la diversidad natural de la piedra.

НАДЁЖНОСТЬ И ОТДАЧА.
Поверхности против скольжения Stone Plan являются идеальным решением для пространств wellness и spa. **Материя, устойчивая к воздействию воды и сырости** вместе с особой эстетикой, достоверно передающей природную вариативность камня.



R11 A+B+C

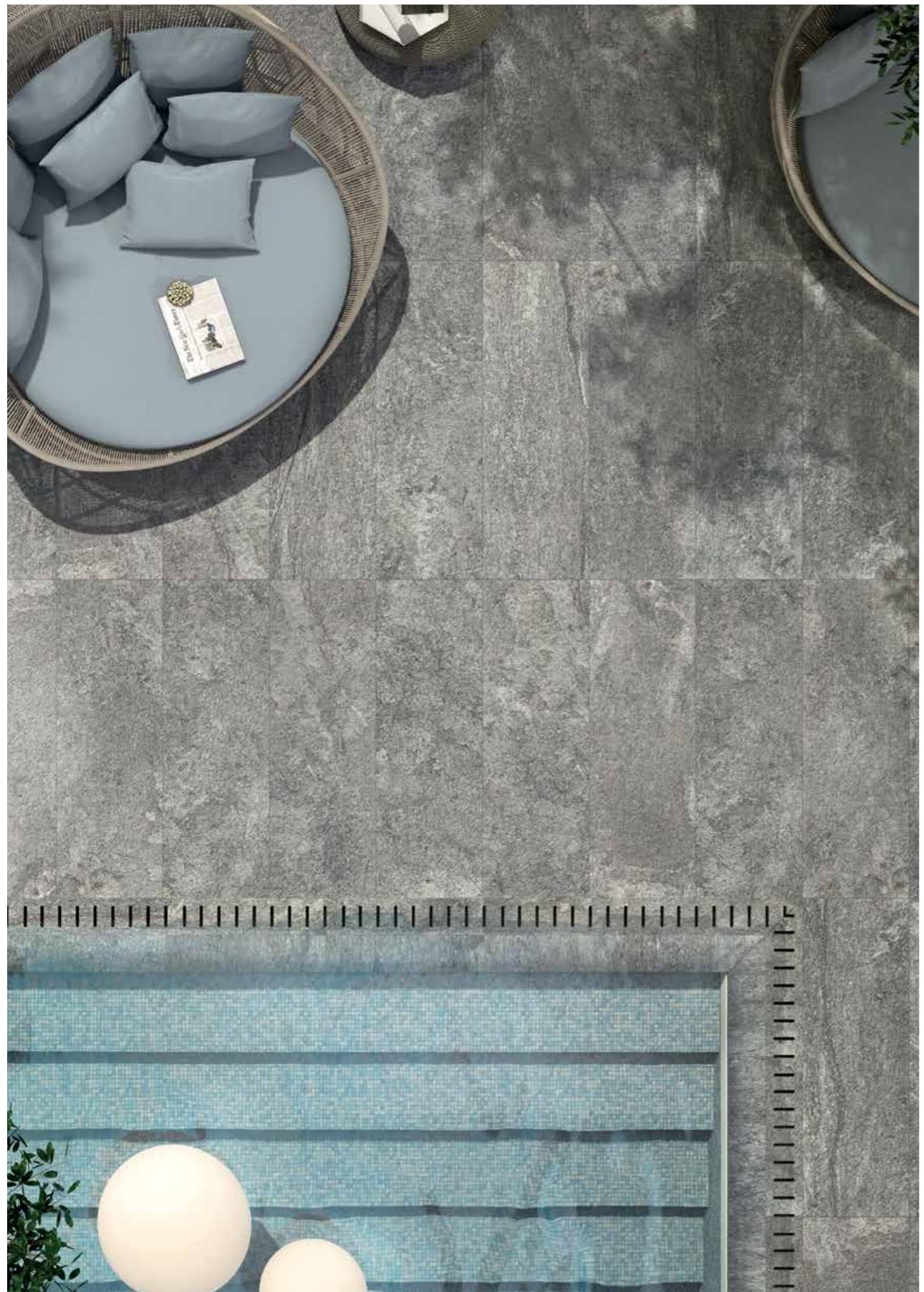
SUPERFICI STRUTTURATE
ANTISCIVOLO
TEXTURED ANTI-SLIP SURFACE

SICUREZZA E PERFORMANCE. SAFETY AND PERFORMANCE.

Le superfici antiscivolo Stone Plan sono la soluzione ideale per gli spazi wellness e spa. **Una materia impermeabile all'acqua e all'umidità** unita ad un'estetica che interpreta la naturale variabilità della pietra.

Stone Plan anti-slip surfaces are the ideal solution for wellness facilities and spas. **A material immune to water and damp** and a look with all the natural variability of stone.





OUTFLOOR20

Le superfici per esterno Stone Plan sono resistenti al gelo, antiscivolo R11 A+B+C. Le lastre autoportanti spessore 20 mm sono ideali per **posa a secco su erba, ghiaia o sabbia, particolarmente funzionali per tutte le zone carrabili e per la posa sopraelevata.** Italgraniti completa la gamma con tutti i pezzi speciali e complementi per definire al meglio le pavimentazioni outdoor.

OUTFLOOR20 MM 5 ARTEN DER VERLEGUNG. Die Stone Plan Oberflächen für Außenbereiche sind frostfest mit Rutschhemmung R11 A+B+C. Die 20 mm dicken, selbsttragenden Platten eignen sich ideal für die Trockenverlegung auf Gras, Kies oder Sand und sind für alle befahrbaren Bereiche und für die Verlegung auf Stützen besonders funktionstüchtig. Für eine optimale Gestaltung der Outdoor-Böden komplettiert Italgraniti die Auswahl mit allen notwendigen Spezialteilen und Ergänzungselementen.

OUTFLOOR20 MM 5 TYPES DE POSE. Les surfaces d'extérieur Stone Plan résistent au gel et sont antidérapantes R11 A+B+C. Les grands carreaux autoportants de 20 mm d'épaisseur conviennent parfaitement à la pose à sec sur herbe, gravier ou sable, et sont gage de grande fonctionnalité pour toutes les zones carrossables ainsi que pour la pose surélevée. Italgraniti complète sa gamme avec toutes les pièces spéciales et les compléments pour définir au mieux les sols d'extérieur.

Stone Plan outdoor surfaces are frost-proof and have R11 A+B+C anti-slip rating.

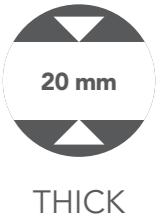
The self-supporting slabs 20 mm thick are ideal for **dry laying on grass, gravel or sand, particularly convenient for all driveways and parking areas and for raised pavings.** Italgraniti completes the range with all the trims and accessories needed for perfect outdoor paving.

OUTFLOOR20 MM 5 TIPOS DE COLOCACIÓN. Las superficies para exteriores Stone Plan resisten a las heladas y son antideslizantes R11 A+B+C. Las placas autoportantes de 20 mm de espesor son ideales para la colocación en seco sobre césped, gravilla o arena, y funcionan especialmente bien en todas las zonas transitables y en la colocación sobreelevada. Italgraniti completa la gama con todas las piezas especiales y complementos para definir de la mejor manera los pavimentos para exteriores.

OUTFLOOR20 MM 5 ТИПОВ УКЛАДКИ. Поверхности для внешней укладки Stone Plan устойчивы к морозу, индекс противоскользления R11 A+B+C. Самонесущие плиты толщиной 20 мм идеальны для сухой укладки на траву, гальку или песок, особенно функциональны для проезжей части и для укладки фальшполов. Italgraniti дополняет гамму всевозможными специальными элементами и аксессуарами для наилучшей идентификации уличного материала.



LUSERNA GRIGIA 40x120



VALS BEIGE



WALL: RIGATO BEIGE 32x96,2 / JACQUARD BEIGE 32x96,2
FLOOR: TESSERE BIANCO MOSAICO 32x96,2

FLOOR: VALS BEIGE 60x60





WHITE BODY WALL TILES YOUR DECORATIVE STONE.

Impronta supera i confini del rivestimento ceramico: **la materia diventa decoro disegnando pareti dal grande impatto estetico e dall'elegante naturalezza.**

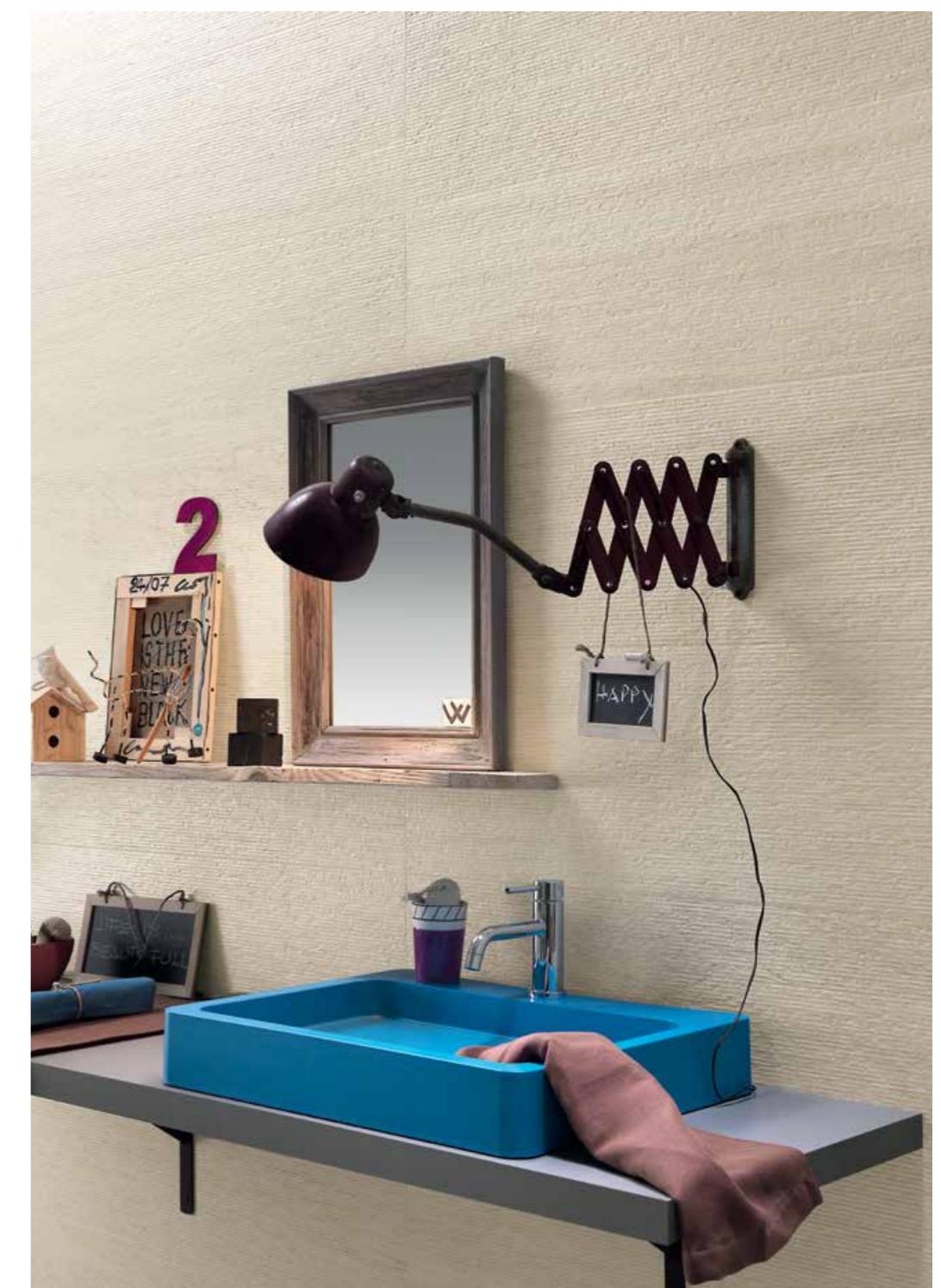
Impronta pushes back the borders of ceramic coverings: **matter becomes ornamentation, creating walls of immense stylistic impact and elegant naturalness.**

Impronta übertrifft die Grenzen der keramischen Verkleidung: **Das Material wird zum Dekor und definiert die Wände mit einer starken ästhetischen Wirkung und eleganten Natürlichkeit.**

Impronta repousse les limites du revêtement céramique : **la matière devient décor grâce à la possibilité de dessiner des murs gage de grand impact esthétique et d'élegance naturelle.**

Impronta supera las fronteras del revestimiento de cerámica: **el material se transforma en decoración diseñando paredes con un gran impacto estético y la elegancia de la naturaleza.**

Impronta превосходит границы керамической облицовки: **материя становится декором и передаёт стенам большой эстетический импульс и элегантную естественность.**





WALL: JACQUARD GRIGIO 32x96,2 / TESSERE BIANCO MOSAICO 32x96,2
FLOOR: LAVAGNA GRIGIA 60x120

MATERIA CHE ARREDA.

MATTER WITH STYLE.

Ciascun decoro esprime effetti materici raffinati trasformando i moduli ceramici in veri e propri elementi d'arredo. **Le pareti si arricchiscono di valore e personalità.**

Every decor creates exquisite tactile effects, transforming the ceramic modules into genuine interior design features. **Walls acquire a value and personality of their own.**



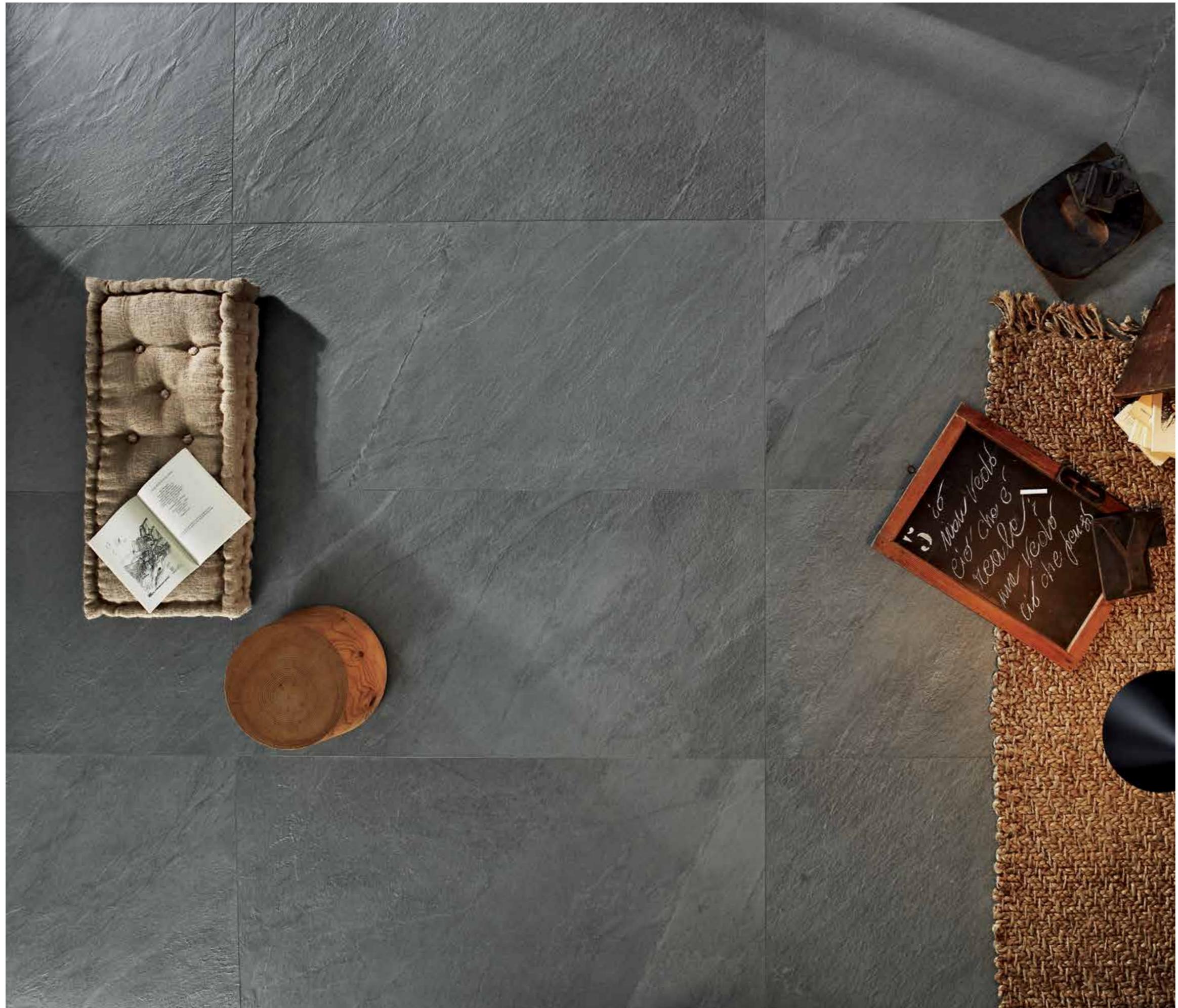
EIN MATERIAL, DAS DEN RAUM AUSSTATTET. Jedes Dekor schafft raffinierte materielle Wirkungen und verwandelt die keramischen Module in wahre Ausstattungselemente. **Die Wände werden mit Kostbarkeit und Persönlichkeit bereichert.**

UN AMEUBLEMENT À L'ENSEIGNE DE LA MATIÈRE. Chaque décor produit des effets de matière raffinés en transformant les modules céramiques en de véritables éléments d'ameublement. **Un plus de valeur et de personnalité est conféré aux murs.**

MATERIAL QUE DECORA. Todas las decoraciones expresan efectos exclusivos de los materiales, transformando los módulos de cerámica en auténticos elementos de decoración. **Las paredes aumentan su valor y personalidad.**

МАТЕРИЯ, КАК ОБСТАНОВКА. Каждый декор невероятно материалистичен и выражает утончённые эффекты, трансформируя керамические модули в самые настоящие элементы обстановки. **Стены обретают особую индивидуальную ценность.**





Le pietre in gres porcellanato sono progettate per essere abbinate a tutti i rivestimenti in pasta bianca. **Una ricerca cromatica precisa con tonalità calde che avvolgono lo spazio bagno:** l'accordo perfetto tra pavimenti e pareti.

The porcelain stoneware stones are designed to match all the white-body wall tiles. **Carefully chosen colours, with warm tones that envelope the bathroom:** perfect affinity between wall and floor coverings.

Die Steinplatten aus Feinsteinzeug sind für die Kombination mit allen Wandbelägen aus weißer Masse konzipiert. **Eine genaue farbliche Forschung mit warmen Farbtönen, die den Baderaum umhüllen:** Ein perfektes Zusammenspiel der Böden und Wände.

Les pierres en grès cérame sont conçues pour être associées à tous les revêtements en pâte blanche. **Une recherche chromatique précise dans des teintes chaudes qui enveloppent la salle de bains :** l'accord parfait des sols et des murs.

La piedra de gres porcelánico se ha diseñado para combinarse con todos los revestimientos de pasta blanca. **Una elegancia cromática concreta con tonos cálidos que envuelven el cuarto de baño:** la unión perfecta entre pavimentos y paredes.

Камни из керамического гранита спроектированы для сочетания с любой настенной облицовкой из белой глины. **Точное хроматическое решение с тёплыми тональностями, окутывающими пространство ванной комнаты:** совершенная гармония пола и стен.

Stone Plan

INFORMAZIONI TECNICHE / TECHNICAL INFORMATION

GRES PORCELLANATO - RETTIFICATO / PORCELAIN STONEWARE - RECTIFIED

FEINSTEINZEUG - KALIBRIERT / GRES CERAME - RECTIFIÉ / GRES PORCELANICO - RECTIFICADO / КЕРАМОГРАНИТ - РЕТИФИЦИРОВАННЫЙ

CONFORMING TO STANDARDS

EN 14411 ISO 13006 APPENDICE G GRUPPO Bla UGL con $E_v \leq 0,5\%$



BENDING
STRENGTH



FROST
RESISTANCE



CHEMICALS
RESISTANCE



STAIN
RESISTANCE



RECTIFIED



NOT RECTIFIED



ANSI A326.3 > 0,42



R11 / A+B+C



ANSI A326.3 > 0,42

NATURALE / MATTE

ANTISLIP
OUTFLOOR20

ANTISLIP
OUTFLOOR20

RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA - WHITE BODY WALL TILES

FWEISSCHERIGE WANDFLIESEN / REVÊTEMENTS MURAUX EN PÂTE BLANCHE / REVESTIMIENTOS DE PASTA BLanca / ОБЛИЦОВОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ БЕЛОЙ МАССЫ

CONFORMING TO STANDARDS

EN 14411 ISO 13006 APPENDICE L GRUPPO BIII GL con $E_v > 10\%$



WALL



BENDING
STRENGTH



FROST
RESISTANCE



CHEMICALS
RESISTANCE



STAIN
RESISTANCE



RECTIFIED



VALS BEIGENATURALE - UGL
MATTE

ANTISLIP - UGL

VALS BIANCANATURALE - UGL
MATTE

ANTISLIP - UGL

LUSERNA GRIGIANATURALE - UGL
MATTE

ANTISLIP - UGL

LAVAGNA GRIGIANATURALE - UGL
MATTE

ANTISLIP - UGL

LAVAGNA NERANATURALE - UGL
MATTE

ANTISLIP - UGL

■ 9 mm

SUPERFICIE / SURFACE

THICK

60x120 cm 23 ¹ / ₂ "x47 ¹ / ₄ "	20x120 cm 8"x47 ¹ / ₄ "	80x80 cm 31 ¹ / ₂ "x31 ¹ / ₂ "	45x90 cm 17 ³ / ₄ "x35 ¹ / ₂ "	22,5x90 cm 9"x35 ¹ / ₂ "	60x60 cm 23 ¹ / ₂ "x23 ¹ / ₂ "
--	--	---	---	---	---

VALS BEIGE	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP07BA	SP07EA	SP0749	SP07L13	SP0768
VALS BIANCA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP01BA	SP01EA	SP0149	SP01L13	SP0168
LUSERNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP03BA	SP03EA	SP0349	SP03L13	SP0368
LAVAGNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP05BA	SP05EA	SP0588	SP0549	SP05L13
LAVAGNA NERA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP06BA	SP06EA	SP0688	SP0649	SP06L13
					SP0668		SP0668

■ 9 mm

SUPERFICIE / SURFACE

THICK

30x60 cm 11 ⁷ / ₈ "x23 ¹ / ₂ "	30x60 cm 11 ⁷ / ₈ "x23 ¹ / ₂ "	20x60 cm 8"x23 ¹ / ₂ "	10x60 cm 4"x23 ¹ / ₂ "
---	---	---	---

VALS BEIGE	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP0763	SP0760	SP07L2	SP07L1
	ANTISLIP	9 MM		SP0760A		
VALS BIANCA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP0163	SP0160	SP01L2	SP01L1
	ANTISLIP	9 MM		SP0160A		
LUSERNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP0363	SP0360	SP03L2	SP03L1
	ANTISLIP	9 MM		SP0360A		
LAVAGNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP0563	SP0560	SP05L2	SP05L1
	ANTISLIP	9 MM		SP0560A		
LAVAGNA NERA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	9 MM	SP0663	SP0660	SP06L2	SP06L1
	ANTISLIP	9 MM		SP0660A		

■ 20 mm

SUPERFICIE / SURFACE
OUTFLOOR20

THICK

40x120 cm 15 ³ / ₄ "x47 ¹ / ₄ "
--

VALS BIANCA	ANTISLIP	20 MM	SP01CA2
LUSERNA GRIGIA	ANTISLIP	20 MM	SP03CA2
LAVAGNA GRIGIA	ANTISLIP	20 MM	SP05CA2

VALS BEIGE
VALS BIANCA
LUSERNA GRIGIA
LAVAGNA NERA

LUSERNA GRIGIA

HEAVY TRAFFIC
TRAFFICO INTENSONON RETTIFICATO
NOT RECTIFIED* NON RETTIFICATO,
PIASTRELLA CON BORDI NATURALI.
UNRECTIFIED, TILE WITH NATURAL EDGES.

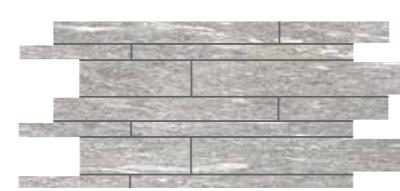
MURETTO

NATURALE - UGL

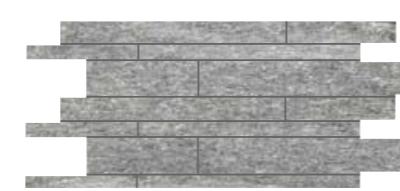
MATTE



VALS BEIGE



VALS BIANCA



LUSERNA GRIGIA



LAVAGNA GRIGIA



LAVAGNA NERA

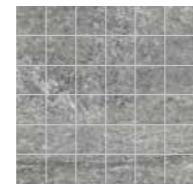
■ 9,5 mm

SUPERFICIE / SURFACE	COLORE / COLOR	THICK	MURETTO 30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{1/2} "	PCS BOX
NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	VALS BEIGE	9,5 MM	SP07MB	4
	VALS BIANCA	9,5 MM	SP01MB	4
	LUSERNA GRIGIA	9,5 MM	SP03MB	4
	LAVAGNA GRIGIA	9,5 MM	SP05MB	4
	LAVAGNA NERA	9,5 MM	SP06MB	4

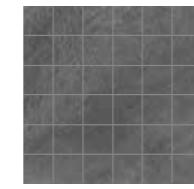
VALS BEIGE



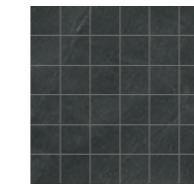
VALS BIANCA



LUSERNA GRIGIA



LAVAGNA GRIGIA



LAVAGNA NERA

■ 9,5 mm

SUPERFICIE SURFACE	COLORE COLOR	THICK	MOSAICO 30x30 cm 11 ^{7/8} "x11 ^{7/8} "	PCS BOX
NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	VALS BEIGE	9,5 MM	SP073MA	12
	VALS BIANCA	9,5 MM	SP013MA	12
	LUSERNA GRIGIA	9,5 MM	SP033MA	12
	LAVAGNA GRIGIA	9,5 MM	SP053MA	12
	LAVAGNA NERA	9,5 MM	SP063MA	12



SU RETE
MESH MOUNTED
MURETTO
MOSAICO A



TESSERA
5x5 2"x2"
MOSAICO A

PEZZI SPECIALI / SPECIAL TRIMS

FORMTEILE / PIÈCES SPÉCIALES / PIEZAS ESPECIALES / СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ

■ 9,5 mm

COLORE COLOR	SUPERFICIE SURFACE	NOT RECTIFIED *		NOT RECTIFIED *	
		BATTISCOPA 7x60 cm 2 ^{3/4} "x23 ^{1/2} "	GRADONE CON TORO 60x33x4 cm 23 ^{1/2} "x13 ^{1/8} "x1 ^{3/4} "	GRADONE CON TORO 120x33x4 cm 47 ^{1/4} "x13 ^{1/8} "x1 ^{3/4} "	GRADINO 30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{1/2} "
VALS BEIGE	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	SP0776	SP07G3S	SP07GT2	SP07G60
	ANTISLIP				SP0795I
VALS BIANCA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	SP0176	SP01G3S	SP01GT2	SP01G60
	ANTISLIP				SP0195I
LUSERNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	SP0376	SP03G3S	SP03GT2	SP03G60
	ANTISLIP				SP0395I
LAVAGNA GRIGIA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	SP0576	SP05G3S	SP05GT2	SP05G60
	ANTISLIP				SP0595I
LAVAGNA NERA	NATURALE / MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ	SP0676	SP06G3S	SP06GT2	SP06G60
	ANTISLIP				SP0695I

■ 20 mm

COLORE COLOR	SUPERFICIE SURFACE	GRADONE CON TORO ARROTONDATO	GRADONE ANGOLARE CON TORO ARROTONDATO DX E SX	GRADONE ASSEMBLATO	GRADONE ANGOLARE ASSEMBLATO DX E SX	ALZATA CON SCURETTO	GRIGLIA	CANALINA	GOCCIOLATOIO LUCIDATO IN COSTA	BORDO L
		40x120 cm 15 ^{3/4} "x47 ^{1/4} "	20x120 cm 8"x47 ^{1/4} "	14x60 cm 5 ^{1/2} "x23 ^{1/2} "	8x14x60 cm 3 ^{1/8} "x5 ^{1/2} "x23 ^{1/2} "	20x120 cm 8"x47 ^{1/4} "	20x22x120 cm 8"x8 ^{5/8} "x47 ^{1/4} "			
VALS BIANCA	ANTISLIP	DX SP01D2R	SP01G2A	SP01G2A	DX SP01D2A	SP01AL2	SP01GG6	SP01CA6	SP01SG2	SP01BR2
		SX SP01S2R		SX SP01S2A						
LUSERNA GRIGIA	ANTISLIP	DX SP03D2R	SP03G2A	SP03G2A	DX SP03D2A	SP03AL2	SP03GG6	SP03CA6	SP03SG2	SP03BR2
		SX SP03S2R		SX SP03S2A						
LAVAGNA GRIGIA	ANTISLIP	DX SP05D2R	SP05G2A	SP05G2A	DX SP05D2A	SP05AL2	SP05GG6	SP05CA6	SP05SG2	SP05BR2
		SX SP05S2R		SX SP05S2A						



GRADONE CON TORO
ARROTONDATO

Step tread with rounded bullnose /
Gradone mit abgerundeter Vorderkante /
Margelles avec bord rond / Escalier con
pieza de peldano redondeado /
Ступень с закругленным краем



GRADONE ANGOLARE
CON TORO ARROTONDATO

Corner step tread with bull nose Right/Left /
Eck-Trittsufe mit abgerundeter Vorderkante /
Zusammengesetzter Trittsufe /
Nez de marche d'angle avec bord arrondi droit et gauche /
Peldano angular dx y sx con borde
redondo / Угловая ступень с закругленным
бортиком Правая/Левая



GRADONE
ASSEMBLATO

Step Tread with glued full skirting /
Zusammengesetzter Trittsufe /
Nez de marche assemblé et collé /
Angle assemblé et collé / Anguletes pegados /
Угловая ступень с приклейенным бортником



ALZATA CON SCURETTO

Drainer / Tropfenabschluss /
Egouttoir / Peldão com drenaje /
Ступень с жёлобом



GRIGLIA

Grate / Решётка /
Grille / Rejilla / Решётка



CANALINA *

Drainage channel /
Canalisation / Cañón de drenaje /
Канал для стока



BORDO L *

L-shaped trim /
Bordure L / Bordeado en forma de L /
Бортик в форме буквы L



NON RETTIFICATO
NOT RECTIFIED

* NON RETTIFICATO,
PIASTRELLA CON BORDI NATURALI.
UNRECTIFIED, TILE WITH NATURAL EDGES.

Stone Plan - White Body Wall Tiles



RIGATO BIANCO
SP096R 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



RIGATO BEIGE
SP296R 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



JACQUARD BIANCO
SP096J 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



JACQUARD BEIGE
SP296J 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



TESSERE BIANCO MOSAICO
SP096M 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



BACCHETTA RIGATO ORO
SP00B1 1,5x96,2 cm 1/2"x37^{7/8}"



BACCHETTA RIGATO PLATINO
SP00B2 1,5x96,2 cm 1/2"x37^{7/8}"



RIGATO GRIGIO
SP196R 32x96,2 cm 12^{1/2}"x37^{7/8}"



BIANCO RACC. JOLLY
SP0RJ1 1,5x32 cm 1/2"x12^{5/8}"



BEIGE RACC. JOLLY
SP2RJ1 1,5x32 cm 1/2"x12^{5/8}"



GRIGIO RACC. JOLLY
SP1RJ1 1,5x32 cm 1/2"x12^{5/8}"



NORME DI POSA E MANUTENZIONE

INSTALLATION AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS

VERLEGUNGS- UND INSTANDHALTUNGSMOREN / NORMES DE POSE ET D'ENTRETIEN
NORMAS DE COLOCACIÓN Y MANTENIMIENTO / ПРАВИЛА УКЛАДКИ И УХОДА

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE

FEINSTEINZEUG / GRES CERAME / GRES PORCELANICO / КЕРАМОГРАНІТ

Si raccomanda di alternare e orientare i pezzi in modo da creare una distribuzione naturale del disegno e delle venature. È consigliata una posa con fuga di 2 mm (come prevede la normativa europea) per installazioni interne, di 5 mm per installazioni esterne. Si consiglia una stuccatura in tinta con il prodotto.

Material from several boxes should be spread on the floor before installation to check the combined effect in order to get a harmonious mix of different graphics and veinings. A 2 mm joint is recommended for indoor applications and 5 mm for outdoor, in compliance with the European regulations. Coloured joints that match the products used are recommended for the most attractive effect.

Es wird empfohlen die einzelne Fliesen in der Verlegung abzuwechseln so dass die verschiedenen Dekore und Richtungen ein sehr natürliches Gesamtbild ergeben. Es wird im Innenbereich eine 2 mm Fuge (wie die europäische Norm Vorsagt) und im Außenbereich eine 5 mm vorgesehen. Es wird eine Fugemasse farblich passend zu der Grundfarbe der Fliese empfohlen.

Nous préconisons une pose alternée et orientations des pièces avec le but de créer une distribution naturel du motif et veinage. Merci de respecter les consignes de largeur de joint selon les DTU 52.2 pour la pose collée. Nous préconisons aussi une couleur de joint teinte sur teinte.

Se recomienda de alternar y orientar las piezas para crear una distribución natural del diseño y de las venas recomendada una colocación con junta de 2 mm (como pedido por la normativa europea) para instalaciones en interior, de 5 mm para instalaciones en exterior. Para el rejuntado se recomienda utilizar selladores del mismo tono que el material colocado.

Рекомендуется чередовать и ориентировать элементы таким образом, чтобы создать естественное распределение рисунка и прожилок материала. Рекомендуется укладка со швом в 2 мм (в соответствии с европейскими нормативными требованиями) для внутренней отделки и со швом в 5 мм для внешнего покрытия. Рекомендуется использовать затирку тонаем, соответствующему материалу.

Nel caso si sceglia la posa "a correre" dei prodotti in formati rettangolari, si consiglia di sfalsare il lato più lungo per un massimo di 30 cm sulla lunghezza del pezzo adiacente.

When rectangular products are laid in "running bond" patterns, the longest side should be staggered in relation to the length of the piece next to it by no more than 30 cm.

Falls rechteckige Formate "fortlaufend" verlegt werden sollen, wird empfohlen, die längere Seite im Verhältnis zum angrenzenden Teil um maximal 30 versetzt anzurordnen.

Dans le cas de la pose parallèle de carreaux rectangulaires, il est recommandé de décaler le côté long d'un maximum de 30 cm sur la longueur du carreau adjacent.

En caso de colocación "continua" de material con formatos rectangulares, se recomienda escalonar el lado más largo unos 30 cm con respecto a la longitud de la pieza adyacente.

При укладке прямоугольных форматов со смещением, рекомендуется сдвигать длинный край не более, чем на 30 см по отношению к прилегающей плитке.

max 30 cm - YES

more than 30 cm - NO

RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA / WHITE BODY WALL TILES

FWEISSCHERBIGE WANDFLIESEN / REVÉTEMENTS MURAUX EN PÂTE BLANCHE / REVESTIMIENTOS DE PASTA BLanca / ОБЛИЦОВОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ БЕЛОЙ МАССЫ

Per ottenere il miglior risultato estetico è fondamentale prima della posa stendere a terra almeno 4 mq di prodotto e verificare la distribuzione dell'effetto cromatico. Si raccomanda di alternare e orientare i pezzi in modo da creare una distribuzione naturale del disegno e delle venature. Si consiglia una stuccatura in tinta con il prodotto, mantenendo una fuga di 2 mm.

For best results, before laying lay out at least 4 m² of product and check the distribution of the colour effect. Alternate and lay out the pieces to create a natural distribution of the pattern and grains. Use matching grout, maintaining a gap of 2mm.

Für das beste ästhetische Ergebnis ist es wesentlich, vor der Verlegung auf dem Boden mindestens 4 Quadratmeter Fliesen zu verlegen und die Verteilung der chromatischen Wirkung zu prüfen. Es wird empfohlen, die Fliesen so abzuwechseln und auszurichten, dass eine natürliche Verteilung des Musters und der Äderungen geschaffen wird. Wir empfehlen eine Verfügung im selben Farbton der Fliese, es sollte eine Fuge von 2 mm eingehalten werden.

Pour obtenir un résultat esthétique irréprochable, avant de procéder à la pose, il est fondamental de mettre au sol au moins 4 m² de produit et de vérifier la répartition de l'effet chromatique. Il est recommandé d'alterner et d'orienter les pièces de manière à créer un effet de répartition naturel du dessin et des veinures. Il est conseillé de choisir un produit de remplissage des joints assorti au produit et de garder une largeur de joint de 2 mm.

Per una corretta esecuzione della posa in opera è indispensabile disporre tutti i pezzi rispettando l'orientamento delle scritte sul retro.

For correct laying, lay out all the pieces following the direction of the writing on the back.

Für eine korrekte Ausführung der Verlegung vor Ort ist es wichtig, alle Fliesen zunächst auszulegen und dabei auf die Ausrichtung der Schrift auf der Rückseite zu achten.

Pour une exécution correcte de la pose, il est indispensable de disposer toutes les pièces en respectant l'orientation des lettrages figurant au dos.

Para obtener el mejor resultado estético es fundamental, antes de la colocación, extender sobre el suelo al menos 4 m² de producto y comprobar la distribución del efecto cromático. Se recomienda alternar y orientar las piezas creando una distribución natural del dibujo y de las vetas. Se aconseja utilizar un material de rejuntado de un color a juego con el producto, manteniendo una junta de 2 mm.

Для достижения лучшего эстетического результата, необходимо перед укладкой расположить на полу как минимум 4 кв.м. продукции и проверить хроматическое распределение. Рекомендуется чередовать и ориентировать плитки для создания естественного распределения рисунка и вен. Рекомендуется затирка под цвет фона, выдерживая шов 2 мм при укладке.

Para una correcta ejecución de la colocación es indispensable disponer todas las piezas siguiendo la orientación indicada por las escrituras que se hallan en la parte posterior.

Для правильного выполнения укладки необходимо расположить все элементы, соблюдая ориентацию надписей на обороте.

TESSERE



IMBALLI / PACKING / VERPACKUNGEN / EMBALLAGES / EMBALAJES / УПАКОВКИ

PCS / BOX



M² / BOX



KG / BOX



PCS / PALLET



M² / PALLET



KG / PALLET

PCS / BOX



M² / BOX



KG / BOX



PCS / PALLET



M² / PALLET



KG / PALLET

IMBALLI / PACKING / VERPACKUNGEN / EMBALLAGES / EMBALAJES / УПАКОВКИ



M² / BOX



KG / BOX



PCS / PALLET



M² / PALLET



KG / PALLET

<input type="checkbox"/>	60x120 cm 23 ^{1/2} "x47 ^{1/4} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 02	M ² 1,44 SQ.FT. 15,49	KG 32,89 LBS 72,35	PZ / PCS 36	M ² 51,54 SQ.FT. 557,95	KG. 1.204,04 LBS. 2.648,88
<input type="checkbox"/>	OUTFLOOR20 40x120 cm 15 ^{3/4} "x47 ^{1/4} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 02	M ² 0,96 SQ.FT. 10,33	KG 43,12 LBS 94,86	PZ / PCS 24	M ² 23,04 SQ.FT. 247,97	KG. 1.054,95 LBS. 2.320,89
<input type="checkbox"/>	20x120 cm 8"x47 ^{1/4} "	THICK 20 MM	NATURALE	PZ / PCS 06	M ² 1,44 SQ.FT. 15,49	KG 34,38 LBS 75,63	PZ / PCS 28	M ² 40,32 SQ.FT. 433,96	KG. 982,83 LBS. 2.162,22
<input type="checkbox"/>	80x80 cm 31 ^{1/2} "x31 ^{1/2} "	THICK 20 MM	NATURALE	PZ / PCS 02	M ² 1,28 SQ.FT. 13,77	KG 28,70 LBS 63,14	PZ / PCS 40	M ² 51,20 SQ.FT. 551,06	KG. 1.167,92 LBS. 2.569,42
<input type="checkbox"/>	45x90 cm 17 ^{3/4} "x35 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 03	M ² 1,21 SQ.FT. 13,02	KG 26,60 LBS 58,52	PZ / PCS 32	M ² 38,88 SQ.FT. 418,46	KG. 871,07 LBS. 1.916,35
<input type="checkbox"/>	22,5x90 cm 9"x35 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 06	M ² 1,21 SQ.FT. 13,02	KG 25,30 LBS 55,66	PZ / PCS 36	M ² 43,74 SQ.FT. 470,77	KG. 930,656 LBS. 2.047,43
<input type="checkbox"/>	60x60 cm 23 ^{1/2} "x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 04	M ² 1,44 SQ.FT. 15,49	KG 29,34 LBS 64,54	PZ / PCS 30	M ² 43,20 SQ.FT. 464,96	KG. 900,20 LBS. 1.980,44
<input type="checkbox"/>	30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 08	M ² 1,44 SQ.FT. 15,49	KG 29,24 LBS 64,54	PZ / PCS 32	M ² 46,08 SQ.FT. 495,95	KG. 958,91 LBS. 2.109,60
<input checked="" type="checkbox"/>	30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 08	M ² 1,44 SQ.FT. 15,49	KG 25,89 LBS 57,15	PZ / PCS 32	M ² 46,08 SQ.FT. 495,95	KG. 848,51 LBS. 2.050,24
<input type="checkbox"/>	20x60 cm 8"x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 08	M ² 0,96 SQ.FT. 10,33	KG 20,71 LBS 45,56	PZ / PCS 48	M ² 46,08 SQ.FT. 495,95	KG. 1.014,42 LBS. 2.231,72
<input type="checkbox"/>	10x60 cm 4"x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 12	M ² 0,72 SQ.FT. 7,74	KG 15,85 LBS 34,87	PZ / PCS 50	M ² 36,00 SQ.FT. 387,46	KG. 812,35 LBS. 1.787,17
<input type="checkbox"/>	MOSAICO A 30x30 cm 11 ^{7/8} "x11 ^{7/8} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 12	M ² 1,08 SQ.FT. 11,62	KG 23,76 LBS 52,27	PZ / PCS 30	M ² 32,40 SQ.FT. 348,72	KG. 732,80 LBS. 1.612,16
<input type="checkbox"/>	MURETTO 30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{1/2} "	THICK 9,5 MM	NATURALE	PZ / PCS 04	M ² 0,72 SQ.FT. 7,74	KG 15,84 LBS 34,84	PZ / PCS 30	M ² 21,59 SQ.FT. 232,37	KG. 495,20 LBS. 1.089,44

IMBALLI / PACKING / VERPACKUNGEN / EMBALLAGES / EMBALAJES / УПАКОВКИ

PCS / BOX



M² / BOX



KG / BOX



TABELLE TECNICHE GRES PORCELLANATO TECHNICAL SPECIFICATIONS PORCELAIN STONEWARE

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN FEINSTEINZEUG / CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES GRES CERAME
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS GRES PORCELANICO / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ КЕРАМОГРАНІТ

CONFORME A NORME / CONFORMING TO STANDARDS / GEMÄSS DEN NORMEN / CONFORMES AUX NORMES / CONFORME CON LAS NORMAS / COOTBETCTBYET НОРМАТИВАМ COOTBETCTBYET НОРМАТИВАМ
EN 14411 ISO 13006 APPENDICE G GRUPPO Bla UGL CON Ev ≤ 0,5%

CARATTERISTICA TECNICA PHYSICAL PROPERTIES TECHNISCHE DATEN CARACTÉRISTIQUE TECHNIQUE CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА	METODICA DI PROVA TESTING METHOD PRÜFVERFAHREN NORME D'ESSAIS METODOLOGIA DE PRUEBAS МЕТОДЫ ИСПЫТАНИЙ	RIFERIMENTO NORMA REFERENCE STANDARD STANDARDWERT REFERENCIA NORMA ССЫЛКА НА НОРМУ	VALORE PRODOTTO PRODUCT VALUES, PRODUKT WERTE VALEUR PRODUIT VALOR PRODUCTO ПОКАЗАТЕЛИ ПРОДУКЦИИ
 Dimensioni Sizes Abmessungen Dimensions Размеры			7cm ≤ N < 15 cm (mm) Lunghezza e larghezza - Length and width - Länge und Breite Longueur et largeur - Longitud y anchura - Длина и ширина Spessore - Thickness - Stärke - Epaisseur - Толщина Rettolineità spigoli - Linearity - Kantengeradeit Rectitude des arêtes - Равнолинейность краев Orthogonalità - Wedging - Rechtwinkligkeit Orthogonalité - Orthogonalidad - Ортогональность Planarità - Warpage - Ebenflächigkeit - Planéité Planitud - Плоскость Aspetto: percentuale di piastrelle accettabili nel loto - appearance: percentage of acceptable tiles, for lot Oberflächenbeschaffenheit: prozentsatz der fliesen, die den geforderten eigenschaften entsprechen - aspect: porcentaje de azulejos aceptables para la fumiture totale - aspecto: porcentaje de azulejos aceptables en el lote - внешний вид: процент приемлемой плитки в лоте
 Assorbimento d'acqua % - Water absorption % Wasseraufnahme % - Absorption d'eau % Absorción del agua % - Водопоглощение %	EN ISO 10545-2	Ev ≤ 0,5%	Rettificato / Rectified Conforme Conforming Erfüllt Conforme Conforming Соответствующий
 Resistenza alla flessione - Modulus of rupture Biegezugfestigkeit - Résistance à la flexion Resistencia a la flexión - Прочность на изгиб	EN ISO 10545-3	Valore medio 35 N/mm² min.	Conforme - Conforming Erfüllt - Conforme - Conforming Соответствующий
 Sforzo di rotta - Breakage resistance Bruchlast - Resistance à la rupture Resistencia a la rotura - Усилие на излом	EN ISO 10545-4	sp. > = 7,5 mm: min 1300 N sp. < 7,5 mm: min 700 N	Conforme - Conforming Erfüllt - Conforme - Conforming Соответствующий
 Resistenza all'abrasione profonda - Scratch resistance Bestimmung des Widerstandes gegen tiefen Verschleiß Résistance à l'abrasion Resistencia a la abrasión profunda - Устойчивость к Абразивному Воздействию	EN ISO 10545-6	175 mm³ max.	Medio - Average - Mittelwert Moyenne - Media - Средний < 150 mm³
 Coefficiente di dilatazione termica lineare - Thermal expansion coefficient - Wärmeausdehnung - Coefficient de dilatation thermique linéaire - Coeficiente de dilatación térmica lineal - Линейный Коэффициент Термического Расширения	EN ISO 10545-8	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	6,8 MK-1
 Resistenza agli sbalzi termici - Thermal shock resistance - Temperaturwechselbeständigkeit - Résistance aux écarts de température - Resistencia a los cambios bruscos de temperatura - Устойчивость к перепадам температуры	EN ISO 10545-9	Test superato in accordo con ISO 10545-1 - Pass according to ISO 10545-1 Prv en accord avec norme en 10545-1 - Test approved in acuerdo con ISO 10545-1 Test überstanden nach ISO 10545-1 - Результат теста в соответствии с ISO 10545-1	*
 Resistenza al gelo - Frost resistance Frostbeständigkeit - Résistance au gel Resistencia a las heladas - Морозостойкость	EN ISO 10545-12	Test superato in accordo con ISO 10545-1 - Pass according to ISO 10545-1 Prv en accord avec norme en 10545-1 - Test approved in acuerdo con ISO 10545-1 Test überstanden nach ISO 10545-1 - Результат теста в соответствии с ISO 10545-1	*
 Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali - Resistance to low concentrations of acids and alkali - Résistance à des basses concentrations d'acides et bases - Beständigkeit gegen schwach konzentrierte säuren und laugen - Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y alcálos - Устойчивость к низким концентрациям кислот и щелочей	EN ISO 10545-13	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali - Resistance to high concentrations of acids and alkali - Résistance à des hautes concentrations d'acides et bases - Beständigkeit gegen stark konzentrierte säuren und laugen - Resistencia a altas concentraciones de ácidos y alcálos - Устойчивость к высоким концентрациям кислот и щелочей	EN ISO 10545-13	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina - Resistance to domestic chemicals and additives for swimming pools - Résistance aux prod. chimiques d'usage domestique et additifs pour piscines - Beständigkeit gegen chemische haushaltstreiniger und zusatzstoffe für schwimmbäder Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscina - Устойчивость к бытовым химическим продуктам и средствам для бассейнов	EN ISO 10545-14	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza alle macchie di piastrelle non smaltate naturali - Stain resistance of unglazed matte porcelain Fleckenbeständigkeit von unglasierten natur Fiesen Résistance aux taches des carreaux non émaillés naturel - Resistencia a las manchas del porcelánico compacto natural - Устойчивость к натуральным неглазурованных плиток к пятнам	DIN 51130	Valore disponibile a richiesta Value available upon request Wert auf Anfrage verfügbare Valeur disponible sur demande Valor disponible optional Устойчивость к склонению	
 Resistenza alla scivolosità Slip resistance Rutschfestigkeit Résistance au dérapage Resistencia al deslizamiento Стоимость по запросу	DIN 51097	Dove richiesto - If needed - Nach anforderung - Si demande - Si requerido - Где следует	Valore disponibile a richiesta Value available upon request Wert auf Anfrage verfügbare Valeur disponible sur demande Valor disponible optional Устойчивость к склонению > 0,40 Dry / > 0,40 Wet ≥ 0,42 Wet
	B.C.R.A. - D.M.236/ 89 ANSI A326.3 D COF		

* Si raccomanda di consultare Project Department per le indicazioni necessarie al corretto utilizzo.
It's advisable to refer Project Department for all necessary guidelines to a correct use.

Zur korrekten Anwendung wird empfohlen unsere Project Department zu kontaktieren.

Merci de consulter notre Project Department pour les indications à un usage correct.

Se aconseja contactar nuestro Project Department para las instrucciones necesarias para una correcta utilización. Рекомендуется связаться с Project Department для указаний по правильному применению.

TABELLE TECNICHE RIVESTIMENTI IN PASTA BIANCA TECHNICAL SPECIFICATIONS WHITE BODY WALL TILES

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN WEISSCHERIGE WANDFLIESEN / CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES REVÊTEMENTS MURAUX EN PÂTE BLANCHE /
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS REVESTIMIENTOS DE PASTA BLanca / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ОБЛИЦОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛЫ БЕЛОЙ МАССЫ

CONFORME A NORME / CONFORMING TO STANDARDS / GEMÄSS DEN NORMEN / CONFORMES AUX NORMES / CONFORME CON LAS NORMAS / COOTBETCTBYET НОРМАТИВАМ COOTBETCTBYET НОРМАТИВАМ
EN 14411 ISO 13006 APPENDICE G GRUPPO BIII GL CON Ev >10%

CARATTERISTICA TECNICA PHYSICAL PROPERTIES TECHNISCHE DATEN CARACTÉRISTIQUE TECHNIQUE CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА	METODICA DI PROVA TESTING METHOD PRÜFVERFAHREN NORME D'ESSAIS METODOLOGIA DE PRUEBAS МЕТОДЫ ИСПЫТАНИЙ	RIFERIMENTO NORMA REFERENCE STANDARD STANDARDWERT REFERENCIA NORMA ССЫЛКА НА НОРМУ	VALORE PRODOTTO PRODUCT VALUES, PRODUKT WERTE VALEUR PRODUIT VALOR PRODUCTO ПОКАЗАТЕЛИ ПРОДУКЦИИ
 Dimensioni Sizes Abmessungen Dimensions Размеры	EN ISO 10545-2	7cm ≤ N < 15 cm (mm) Lunghezza e larghezza - Length and width - Länge und Breite Longueur et largeur - Longitud y anchura - Длина и ширина Spessore - Thickness - Stärke - Epaisseur - Толщина Rettolineità spigoli - Linearity - Kantengeradeit Rectitude des arêtes - Равнолинейность краев Orthogonalità - Wedging - Rechtwinkligkeit Orthogonalité - Orthogonalidad - Ортогональность Planarità - Warpage - Ebenflächigkeit - Planéité Planitud - Плоскость Aspetto: percentuale di piastrelle accettabili nel loto - appearance: percentage of acceptable tiles, for lot Oberflächenbeschaffenheit: prozentsatz der fliesen, die den geforderten eigenschaften entsprechen - aspect: porcentaje de azulejos aceptables para la fumiture totale - aspecto: porcentaje de azulejos aceptables en el lote - внешний вид: процент приемлемой плитки в лоте	Rettificato / Rectified Conforme Conforming Erfüllt Conforme Conforming Соответствующий
 Assorbimento d'acqua % - Water absorption % Wasseraufnahme % - Absorption d'eau % Absorción del agua % - Водопоглощение %	EN ISO 10545-3	Ev ≤ 0,5%	Conforme - Conforming Erfüllt - Conforme - Conforming Соответствующий
 Resistenza alla flessione - Modulus of rupture Biegezugfestigkeit - Résistance à la flexion Resistencia a la flexión - Прочность на изгиб	EN ISO 10545-4	Valore medio 35 N/mm² min.	Conforme - Conforming Erfüllt - Conforme - Conforming Соответствующий
 Sforzo di rotta - Breakage resistance Bruchlast - Resistance à la rupture Resistencia a la rotura - Усилие на излом	EN ISO 10545-4	sp. > = 7,5 mm: min 1300 N sp. < 7,5 mm: min 700 N	Conforme - Conforming Erfüllt - Conforme - Conforming Соответствующий
 Resistenza all'abrasione profonda - Scratch resistance Bestimmung des Widerstandes gegen tiefen Verschleiß Résistance à l'abrasion Resistencia a la abrasión profunda - Устойчивость к Абразивному Воздействию	EN ISO 10545-6	175 mm³ max.	Medio - Average - Mittelwert Moyenne - Media - Средний < 150 mm³
 Coefficiente di dilatazione termica lineare - Thermal expansion coefficient - Wärmeausdehnung - Coefficient de dilatation thermique linéaire - Coeficiente de dilatación térmica lineal - Линейный Коэффициент Термического Расширения	EN ISO 10545-8	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	6,8 MK-1
 Resistenza agli sbalzi termici - Thermal shock resistance - Temperaturwechselbeständigkeit - Résistance aux écarts de température - Resistencia a los cambios bruscos de temperatura - Устойчивость к перепадам температуры	EN ISO 10545-9	Test superato in accordo con ISO 10545-1 - Pass according to ISO 10545-1 Prv en accord avec norme en 10545-1 - Test approved in acuerdo con ISO 10545-1 Test überstanden nach ISO 10545-1 - Результат теста в соответствии с ISO 10545-1	*
 Resistenza al gelo - Frost resistance Frostbeständigkeit - Résistance au gel Resistencia a las heladas - Морозостойкость	EN ISO 10545-12	Test superato in accordo con ISO 10545-1 - Pass according to ISO 10545-1 Prv en accord avec norme en 10545-1 - Test approved in acuerdo con ISO 10545-1 Test überstanden nach ISO 10545-1 - Результат теста в соответствии с ISO 10545-1	*
 Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali - Resistance to low concentrations of acids and alkali - Résistance à des basses concentrations d'acides et bases - Beständigkeit gegen schwach konzentrierte säuren und laugen - Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y alcálos - Устойчивость к низким концентрациям кислот и щелочей	EN ISO 10545-13	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali - Resistance to high concentrations of acids and alkali - Résistance à des hautes concentrations d'acides et bases - Beständigkeit gegen stark konzentrierte säuren und laugen - Resistencia a altas concentraciones de ácidos y alcálos - Устойчивость к высоким концентрациям кислот и щелочей	EN ISO 10545-13	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina - Resistance to domestic chemicals and additives for swimming pools - Résistance aux prod. chimiques d'usage domestique et additifs pour piscines - Beständigkeit gegen chemische haushaltstreiniger und zusatzstoffe für schwimmbäder Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscina - Устойчивость к бытовым химическим продуктам и средствам для бассейнов	EN ISO 10545-14	Valore dichiarato - Declared value - Valeur déclaré Valor declarado - Angegebener Wert - заявленный показатель	*
 Resistenza alle macchie di piastrelle non smaltate naturali - Stain resistance of unglazed matte porcelain Fleckenbeständigkeit von unglasierten natur Fiesen Résistance aux taches des carreaux non émaillés naturel - Resistencia a las manchas del porcelánico compacto natural - Устойчивость к натуральным неглазурованных плиток к пятнам	DIN 51130	Valore disponibile a richiesta Value available upon request Wert auf Anfrage verfügbare Valeur disponible sur demande Valor disponible optional Устойчивость к склонению	
 Resistenza alla scivolosità Slip resistance Rutschfestigkeit Résistance au dérapage Resistencia al deslizamiento Стоимость по запросу	DIN 51097	Dove richiesto - If needed - Nach anforderung - Si demande - Si requerido - Где следует	Valore disponibile a richiesta Value available upon request Wert auf Anfrage verfügbare Valeur disponible sur demande Valor disponible optional Устойчивость к склонению > 0,40 Dry / > 0,40 Wet ≥ 0,42 Wet
	B.C.R.A. - D.M.236/ 89 ANSI A326.3 D COF		

* La caratteristica vale per i fondi e non per i decori.
The feature is valid for the tiles and not for the decors.
Das Merkmal ist nur gültig für die fliesen und nicht für die Dekore.
La caractéristique est valable seulement pour les unis et pas pour les décors.
La característica es válida para los azulejos y no para las decoraciones.
Характеристика относится к фоновой плитке, но не к декорам.

Schede tecniche consultabili sul sito:
Technical details available on:
Techniken kart im auffindbar:
Fiches techniques à consulter sur le site:
Fichas técnicas consultables en el sitio:
Справочная информация на сайте:
www.italgranitgroup.com

SIMBOLOGIA / SYMBOLS

ZEICHENERKLÄRUNG / SYMBOLES / SIMBOLÍA / УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ



HEAVY
TRAFFIC

TRAFFICO PESANTE: Gres porcellanato ideale per tutte le destinazioni d'uso, incluse le aree pubbliche e commerciali soggette ad usura causata da un livello di calpestio elevato come: aeroporti, centri commerciali, luoghi di culto, scuole, musei, ospedali, ecc.

HEAVY TRAFFIC: Porcelain stoneware ideal for all intended uses, including public and commercial areas subject to wear from intensive foot traffic, such as airports, shopping malls, places of worship, schools, museums, hospitals, etc.

HOHE BELASTUNG: Ideales Feinsteinzeug für alle Bestimmungswecke, einschließlich öffentliche und gewerbliche Bereiche, die der Abnutzung durch eine starke Begehungsfrequenz ausgesetzt sind, z.B.: Flughäfen, Einkaufszentren, Kultstätten, Schulen, Museen, Krankenhäuser, usw.

TRAFIC INTENSE: Grès cérame idéal pour tous usages, y compris les espaces publics et commerciaux sujets à usure causée par un niveau de trafic intense, tels que : aéroports, centres commerciaux, lieux de culte, établissements scolaires, musées, hôpitaux, etc.

TRÁNSITO PESADO: Gres porcelánico ideal para cualquier destino de uso, incluidas zonas públicas y comerciales expuestas a desgaste provocado por un nivel de tránsito elevado como: aeropuertos, centros comerciales, lugares de culto, escuelas, museos, hospitales, etc.

ИНТЕНСИВНАЯ ПРОХОДИМОСТЬ: Керамический гранит, идеальный для любых целей, включая общественные места и коммерческие зоны, в том числе участки высокой проходимости, такие как: аэропорты, торговые центры, культовые учреждения, школы, музеи, госпитали и т.д.



SU RETE

MESH MOUNTED

MOSAICO SU RETE: mosaico formato da tessere sfuse, preassemblate su rete per agevolare la posa. Permettono di realizzare pareti curve.

MESH-BACKED MOSAIC: mosaic made from loose tiles, pre-assembled on a mesh to make laying easier. Can also be used for curved walls.

AUF NETZ GEKLEBTES MOSAIK: Mosaik aus losen Mosaiksteinchen, die bereits entsprechend angeordnet auf Netz geklebt sind, um die Verlegung zu vereinfachen. Sie ermöglichen die Erstellung von gebogenen Wänden.

MOSAÏQUE SUR FILET: mosaïque comprenant des tesselles en vrac, pré-assemblées sur filet pour faciliter la pose. Elles permettent de décorer des murs arrondis.

MOSAICO SOBRE MALLA: mosaico formado por teselas a granel, premontadas sobre malla para facilitar la colocación. Permiten realizar paredes curvas.

МОЗАИКА НА СЕТКЕ: смешанная формованная мозаика, собранная на сетке для удобства укладки. Позволяет облицовывать вогнутые и выпуклые поверхности.



L'icona "m²" identifica i fondi decorati e le decorazioni venduti a metro quadrato, caratterizzati da un alto valore tecnico ed estetico, offerto a prezzi particolarmente accessibili. Questo consente di utilizzarli non solo come decori ma anche per intere pareti.

The "m²" icon identifies the decorated background tiles and decorative pieces sold per square metre that offer high technical and appearance values at particularly affordable prices. This allows them to be used not only for ornamentation but also to cover whole walls.

Die Ikone "m²" identifiziert die dekorierten Grundfliesen und die in Quadratmetern verkauften Dekorationen von hohem technischen und ästhetischen Wert, die zu besonders zugänglichen Preisen angeboten werden. Dadurch können sie nicht nur als Dekore sondern auch für ganze Wandflächen verwendet werden.

L'icône "m²" identifie les fonds décorés et les décos vendus au mètre carré, caractérisés par une haute valeur technique et esthétique, et proposés à des prix très accessibles. Ils peuvent ainsi être utilisés comme décors mais également pour revêtir des parois entières.

El icono "m²" identifica los fondos decorados y las decoraciones vendidas por metro cuadrado, caracterizados por un alto valor técnico y estético, a precios realmente accesibles. Esto permite utilizarlos no solo como elementos decorativos, sino para paredes enteras.

Указатель "m²" означает декорированные фоны и собственно декоры, продаваемые за квадратный метр, характеризующиеся высоким техническим и эстетическим значением, предлагаемые по особенно доступной цене. Это позволяет использовать их не только в качестве отдельных декоров, но и в качестве полноценной облицовки.

Le informazioni contenute nel presente catalogo sono il più possibile esatte ed aggiornate al momento della stampa, pertanto i dati elencati possono subire variazioni. I colori e le tonalità delle piastrelle qui riprodotti sono indicativi.

The information contained in this catalogue is correct to the best of our knowledge and update at the catalogue printing time; therefore the listed data can be altered. The colours and shades shown here are only indicative.

Printed in Italy:
Dicembre 2018

FOLLOW US ON



www.italgranitigroup.com

ITALGRANITI GROUP S.p.A.

Via Radici in Piano 355
41043 Casinalbo - Modena - Italy
Tel +39 059 888411
Fax +39 059 848808
www.italgranitigroup.com
info@italgranitigroup.com
project.department@italgranitigroup.com

 **ITALGRANITI**

